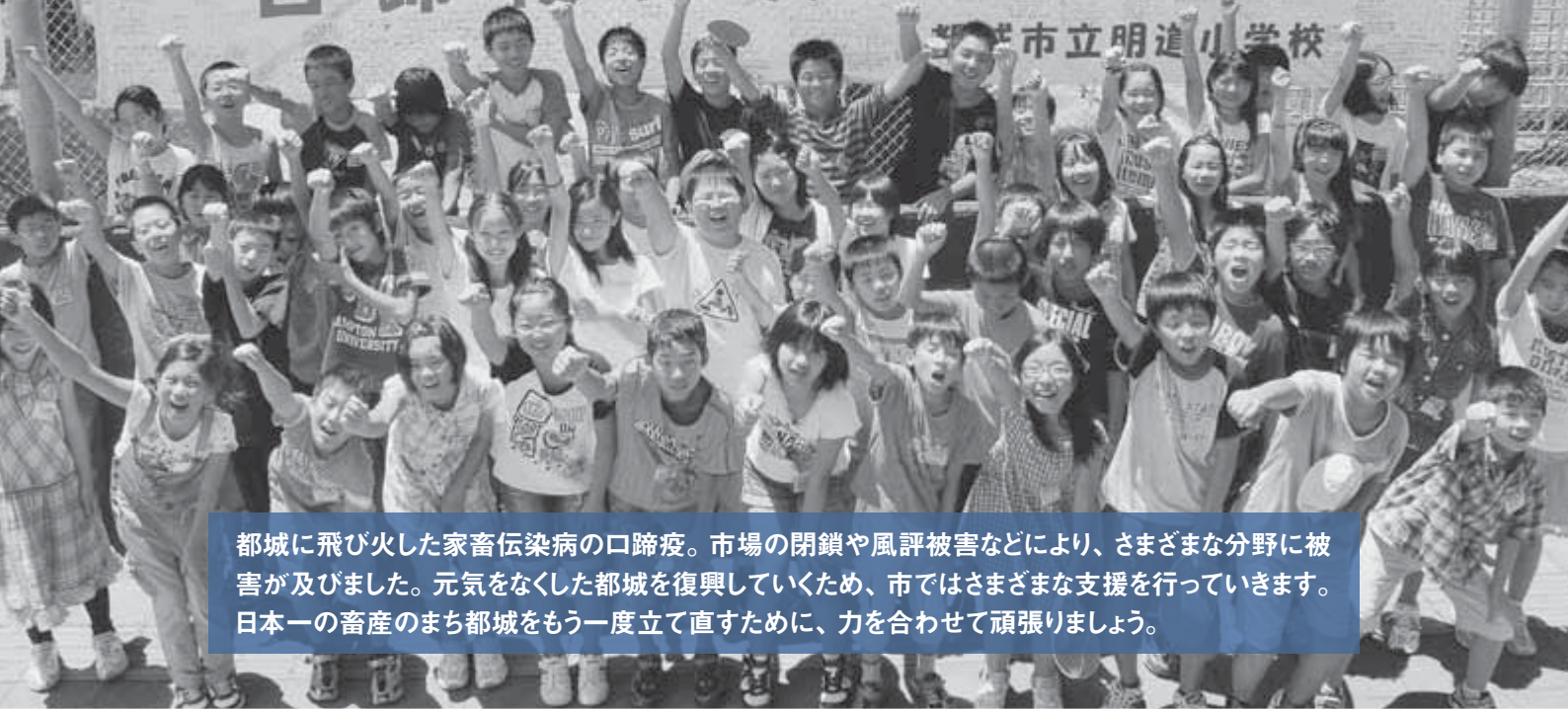


力を合わせてがんばろう!

口蹄疫に負けるな!!

明道市立明道小学校



都城に飛び火した家畜伝染病の口蹄疫。市場の閉鎖や風評被害などにより、さまざまな分野に被害が及びました。元気をなくした都城を復興していくため、市ではさまざまな支援を行っていきます。日本一の畜産のまち都城をもう一度立て直すために、力を合わせて頑張りましょう。

明道小学校フェンスに飾られている応援メッセージ入り横断幕

〈畜産農家への市の支援策〉

1	融資制度	餌代や生活に要する資金などを融資し、経営の維持安定を図ります
2	簡易畜舎	競り市が開かれないために農家に滞留していた家畜の簡易畜舎建設費を補助します
3	肥育牛舎	競り市再開後に家畜を導入した肥育農家への畜舎整備費を補助します
4	価格差補てん	競り市の平均価格が口蹄疫発生前の価格を下回った場合、国や県と連携して差額を補てんします
5	出荷遅延	競り市の中止で、出荷出来なくなった家畜の餌代の一部を助成します
6	買い支え	競り市再開後に、家畜を導入した場合に助成します

※詳細については、1は農政課（☎23-2768）、2～6は畜産課（☎23-2769）にお問い合わせください

市民一丸となった防疫活動

県東部で発生した口蹄疫が6月9日、高崎町に飛び火しました。都城には絶対にウイルスを侵入させないという思いで防疫対策に取り組んできましたが、侵入を食い止められませんでした。

市口蹄疫防疫対策本部は、発生農場の家畜の全頭処分を即座に決断。23時間後にはすべての家畜を処分。その後、畜産農家や市民の皆さんが一丸となって消毒に協力いただき、感染の拡大を防ぐことができました。あらためて感謝申し上げます。しかし、口蹄疫の危険性が完全に無くなったわけではなく、今後も油断することなく防疫体制を維持していきます。

復興への挑戦が始まる

口蹄疫により被害を受けた畜産農家や関連産業、さらに商工業者などへの支援を行うとともに、地域の復興対策を全庁体制で取り組むため、市役所内に口蹄疫被害復興支援本部を設置しました。

支援本部では、畜産農家の経営再建をはじめ、地域経済の振興策や雇用対策をスピード感を持って実施するとともに、風評被害により損なわれた信頼を回復するためのイメージアップ対策などに取り組みます。ピンチをチャンスに変えもう一度日本一の畜産のまちを取り戻しましょう。そのためには、市民の心を一つにして、復興に向けて力を合わせて頑張りましょう。

復興支援スタート

復興への思いを一つに

がんばろう！ 都城

応援ありがとう

商品券購入者対象の抽選会も実施！ プレミアム商品券の発行

口蹄疫被害を受けた地域全体の景気回復を図るため、プレミアム（割り増し）付きの商品券を発行します。今回は、購入申込書による抽選会も実施しますので、購入の際は運転免許証または健康保険証の提示が必要です。

- 発売開始日** [6商工会] 8月10日(火)
[商工会議所] 9月1日(水)
- ※商品券は発行した各商工会、商工会議所ごとの取扱店での使用に限られます

- 発売窓口** 商工会議所・各商工会窓口のみ
※土・日曜日、祝日は除く

- 発行規模** 11億円分
※一人当たりの限度額10万円。1万円単位で購入できます

- 額面** 1,000円
※1,000円の商品券11枚つづりを1万円で販売

◎問い合わせ

都城商工会議所 ☎23-0001、中郷商工会 ☎39-0334
 荘内商工会 ☎37-0024、山之口町商工会 ☎57-2016
 高城町商工会 ☎58-2020、山田町商工会 ☎64-2057
 高崎町商工会 ☎62-3131

■プレミアム商品券取扱店

プレミアム商品券が使用できる取扱店を募集しています。受付期間は各商工会、商工会議所で確認ください。

- 対象** 各商工会・商工会議所管内の商工業者（ただし、非会員の事業者には取扱手数料の負担があります）
- 申し込み** 各商工会、商工会議所

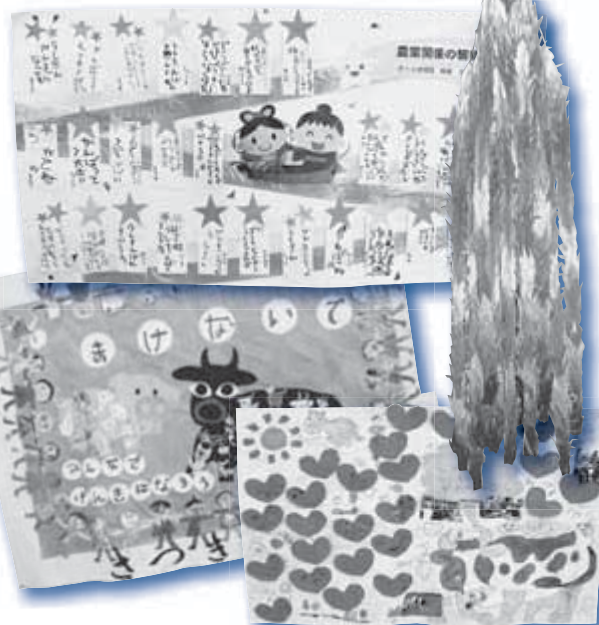
飲食フェア

都城を食べつくせ！

～meと！ meet！ meat！～

地場農産物の消費拡大を目指したスタンプラリー抽選会。イベント参加店を回ってスタンプを集め、所定の用紙で申し込むと、抽選で豪華商品をプレゼント！

- 期間** 8月1日(日)～9月19日(日)
- ◎**問い合わせ** 都城を食べつくせ！ 実行委員会事務局
☎22-3460・090-7530-6953(天水)



幼稚園児や小学生児童などからの千羽鶴やたくさんのお応援メッセージを頂き、ありがとうございました。

このほかにも、5,800万円を超える支援金や消毒液などの寄付が寄せられています。今後も復興への支援をお願いします。

口蹄疫被害復興支援イベント

きばっど！ 都城まつり

「がんばろう！ 都城」を合言葉に、口蹄疫被害からの復興を目指すイベントの第1弾を中心市街地で開催します。第2弾「都城駅前版」は9月号で紹介します。

- 日時** 8月22日(日) 16時～20時
- 場所** 中央通り中町交差点周辺
※15時～21時に交通規制実施予定
- 内容(予定)** 出店(牛・豚・鶏の炭火焼コーナー、地元物産品の販売など)、ステージイベントなど
- ◎**問い合わせ** きばっど！ 都城まつり
実行委員会 ☎25-1405

みんなので支えあう温かい地域 あなたの力を生かしてみませんか？

高齢者が住み慣れた地域で快適に過ごしていくためには、その地域で高齢者やその家族を支えてくれるボランティアの存在はとて大切です。地域の皆さんが参加し、地域で支え合い、高齢者だけでなく地域全体が生活しやすい地域づくりを目指しましょう。

◎問い合わせ

介護保険課

☎23-3184

社会福祉協議会

☎25-2123

福祉を支える市民の力

地域には、買い物や掃除など、日常生活の支援が必要な高齢者を支援するボランティアの軽度生活援助員がいます。

これまでも、利用者からは、支援メニューや軽度生活援助員を増やして欲しいなどのさまざまな要望が寄せられていました。

市では、そのような地域の意見を参考にして検討したところ、

サービスを提供する側の人材養成が必要であることから、今年度から地域の困りごとの解決に向けて「すまいるサポーター」養成を行います。住民が互いに支えあう仕組みづくりに取り組みます。



◎インタビュー

軽度生活援助員として活躍する

榎本政子さん(高城町)
原田廣子さん(高城町)

一週間に一度だけ訪問している人でも、今日は来てくれるのだと楽しみにされています。そして、実際に会って、話をしたりしていると喜んでもらえるのが分かります。それが、私たちの一番の喜びです。



こんな困りごとありませんか？

(平成22年2月9日～3月7日実施 地区別学習会結果による)

体調が悪い時に
食事を作ってくれる人
いないかなあ

庭の手入れや草取りを
一緒にやってくれる人
いないかなあ

誰か話し相手に
なってくれないかなあ

お友達もだんだん
少なくなって
外出する機会も減ってきたなあ

朝のごみ出しが
重くて大変！

地域には困りごとがたくさん…そんな困りごとの解決へ向けてお手伝いをする

すまいる サポーター 養成講座

 すまいるサポーター
募集！

今年度から高齢者をはじめとする地域の人の在宅生活を幅広く支援する「すまいるサポーター」を募集します。

● どのような人がなれるの？
地域の活動やボランティア活動に興味や関心のある人で、下記の養成講座を受講できる人ならどなたでもなれます。

● サポーターになったら
どのような活動をするの？

サポーターになった人は、いきいきサロンなどでの活動支援、軽度生活援助員や地区でのボランティア活動など、自分のできる範囲で活動します。

講座は、8月25日(水)から総合社会福祉センターで、8月26日(木)から高城生涯学習センターで開催されます。受講料は無料です。お気軽に申し込みください。

◎ 問い合わせ 社会福祉協議会

☎ 25-2123



すまいるサポーター 養成講座プログラム

内 容		総社会福祉センター		高城生涯学習センター	
オリエンテーション	すまいるサポーターに期待するもの 都城の福祉について①②	8月25日(水)	9時30分～11時30分	8月26日(木)	9時30分～11時30分
高齢者の気持ちを知ろう	高齢者疑似体験など	9月1日(水)	9時30分～12時	9月2日(木)	9時30分～12時
認知症について学ぼう	いきいきはつらつ介護予防体操	9月8日(水)	9時30分～12時	9月9日(木)	9時30分～12時
消費者問題について	相続・遺言・老後の財産管理について	9月15日(水)	13時30分～16時	9月30日(木)	9時30分～12時
安心して福祉サービスを利用するために らくらく介護術	コミュニケーションのコツを学ぼう	9月29日(水)	9時30分～12時	9月16日(木)	9時30分～12時
レクリエーションを習得しよう	心肺蘇生法とAED講習	10月6日(水)	9時30分～12時	10月7日(木)	9時30分～12時
にこにこサービスを体験しよう	子育てサロンに参加しよう	オリエンテーション後、 決定の予定			
いきいきサロンのぞいてみよう	施設で体験実習をしよう				
手軽にお料理教室	すまいるサポーターとしての心がけ わがまちの支え人集団紹介 (ボランティア団体、ボランティア活動など)	10月14日(木)	9時30分～13時30分	10月21日(木)	9時30分～13時30分
修了書授与					

※どの会場でも受講できます。申込多数の場合は、日程・会場が変更になる場合があります。

求む

「ふるさと都城」への思いをかたちに～

都城のサポーター

ふるさと納税制度で 都城を応援しませんか?!

ふ

ふるさとに貢献したい、ふるさとを応援したいという思いを、寄付という形で実現できる「ふるさと納税制度」が始まり3年目を迎えました。

いただいた寄付金は、①ふるさと子ども支援、②ふるさとまちづくり支援、③ふるさと環境支援、④ふるさとスポーツ・文化振興支援、⑤ふるさと長寿支援、⑥ふるさと特別支援（口蹄疫対策など）の6つのメニューに活用することとしています。

※口蹄疫の発生に伴い今年度新たに⑥のメニューを追加しました。平成21年度は18件、総額249万5,000円の寄付をいただきました。ふるさとへの温かい支援、ありがとうございます。

都城市ふるさと納税応援団

市では、寄付した人を都城市ふるさと納税応援団として登録し、寄付の状況や寄付を活用して行った事業を毎年報告するとともに、前年度の寄付者を対象に地元の特産品を詰め合わせた「都城ふるさとセット」の当たる抽選会を行っています。

都会で暮らす家族や友人など、知り合いの人にも、ぜひ都城市ふるさと納税をPRしてください。

税控除について

2,000円以上の寄付をした人は、税控除の対象となる場合があります。具体的には、自治体へ寄付をした場合、寄付をした金額のうち住民税は5,000円、所得税は2,000円を超える額に

ついて、個人住民税所得割額のおおむね1割を上限として、所得税と住民税から合わせて控除されることとなります。

申込方法は?

「都城市ふるさと応援寄附申出書」（市のホームページから取得可能）に必要事項を記入の上、ファクス、郵送、またはメールで経営戦略課に提出してください。入金方法は納付書による納付または口座振込を選択することができます。

なお、インターネットの利用ができない人については郵送またはファクスで申出書を送付します。

問い合わせ 経営戦略課

☎ 23-21115
Fax 23-2006

ふるさと応援寄付の 活用状況(平成21年度)

平成20年度にいただいた寄付金を活用



①ふるさと子ども支援

地域で子どもを育てる体験活動支援事業など（232万6,000円）



②ふるさとまちづくり支援

市民公益活動推進事業（30万円）



③ふるさと環境支援

環境教育推進事業（30万円）



④ふるさとスポーツ・文化振興支援

芸術文化アウトリーチ事業（30万円）

前田副市長は 事業担当から 総括担当へ



総括担当副市長
まえだ きみとも
前田公友
(64歳)

■プロフィール 上智大学卒業後、昭和46年4月宮崎県に入庁。平成14年4月県総務部参事兼総務課長。15年3月県退職、同年4月山之口町長。18年2月市収入役。19年4月副市長(事業担当) ※山之口町出身

■市民の皆さんへ

副市長(総括担当)を拝命し、身の引き締まる思いです。
近年、市民生活にかかわる仕組みが激変しており、こうした情勢を的確にとらえ、将来を見据えた着実な行政運営が求められています。長峯市長の下、市民生活のさらなる充実と向上、そして南九州の拠点都市として確固たる地位を確立できるように全力で取り組みます。

■市民の皆さんへ

このたび、副市長(事業担当)を拝命いたしました。光栄であると同時に、その責任の重さ、身の引き締まる思いです。
近年、医療・福祉の充実、農業・商工業の振興など行政需要は複雑多様化してきております。長峯市長の下、市民の皆さんの期待に応えられるよう、行政課題の解決に向けて、知恵を出し、汗を流し、全力で取り組みます。

野村副市長が新たに就任 池田前副市長(総括担当)は6月30日をもって退任



事業担当副市長
のむら ひでお
野村秀雄
(62歳)

■プロフィール 中京大学卒業後、昭和48年4月宮崎県に入庁。平成10年4月山之口町助役。19年4月県環境森林部総括次長。21年3月県退職、同年10月(社)宮崎県物産貿易振興センター常務理事兼事務局長 ※庄内町出身

〈協賛施設・店舗一覧〉

■文化施設

都城歴史資料館	都島町 ☎25-8011	家族全員入館料無料
高城郷土資料館	高城町大井手 ☎58-5963	家族全員入館料無料
山之口麓文弥節 人形浄瑠璃資料館	山之口町山之口 ☎57-5295	家族全員入館料無料 (3・6・9・11月の 定期公演は対象外)

■道の駅・滝の駅

道の駅 山之口	山之口町山之口 ☎57-5222	ソフトクリーム各種 200円→100円
滝の駅 せきのお	関之尾町 ☎37-3405	ソフトクリーム 250円→200円
道の駅 都城	都北町 ☎38-4561	ソフトクリーム 100円引き

■温泉

観音さくらの里	高城町石山 ☎29-2100	家族2人まで ソフトクリーム50円引き
---------	-------------------	------------------------

※このほかにも民間の店舗など、多数の協力店があります
詳しくはホームページをご覧ください

家庭の日 宮崎県

検索

毎月第3日曜日の
家庭の日に
優待券で
得しちゃおう！

青少年の健全な育成に関し、家庭の役割について理解を深めてもらおうと、毎月第3日曜日を家庭の日として定めています。市内の文化施設や店舗などの協力を得て、家庭の日には、施設入場料の免除や各種商品の割り引きなどのサービスを行っています。

●優待券をお持ちください

子どもを連れて、家族で協力施設や店舗を利用するときは、料金割引などのサービスが受けられますので、出かける際には、優待券をお持ちください。
※優待券は生涯学習課、各総合支所教育課にあります。ホームページからも取得可能

◎問い合わせ

生涯学習課
☎ 23-9545